Proletáři všech zemí, spojte se!

RUDÉ PRÁVO

ORGÁN ÚSTŘEDNÍHO VÝBORU KOMUNISTICKÉ STRANY ČESKOSLOVENSKA

V PONDĚLÍ 7. PROSINCE 1970 — ČÍSLO 290 — ROČNÍK 51 (Právo lidu ročník 73) — CENA 50 HALÉŘŮ

HLAVNÍ PŘÍKAZ DNE: Šetřit s energií

Jaké je situace v zásobování elektřinou v Severočeském kraji a jak odběratelé dodržují uzavřené dohody, na to jsme se zeptali ing. Ferdinanda Procházky, ředitele Severočeských energetických závodů v Děčíně.

● Co vyplývá z dlouhé mezi vaším národním podnikem jako dodavatelem elektrické energie a spotřebiteli?

Velkoodběratelé a maloodběratelé v Severočeském kraji spřežených z velkého státního energetického rozvodného systému tolik elektřiny, kolik ji vyrobí takzvě velkoodběratelé, jako je např. v Průmyslových nebo v Ledvicích. Pro výrobu a opravárenské závody jsou stanoveny na každé měsíc odběrové diagramy a množství elektrické práce. A to jsou, jak my říkáme, dohody mezi Severočeskými energetickými závody a spotřebiteli, které je nutno dodržovat, poněvadž jinak by muselo dojít k vyplnění celých dse-tí sítě. Součástí dohod jsou regulační stupně, jimiž je v době špičky krátkodobě omezován odběr. Např. v minulém týdnu byl vyhlášen druhý čtvrtý pro dobu deseti regulačních stupňů. Znamenalo to snížení odběru elektřiny v době od 8—10 hod. a od 16—17 hodin na asi třetinu, nezbytného minimum, které zajišťuje provoz pouze nejnutnějšího technologického zařízení minerálně důležitého. Toto omezení nám okamžitě dalo k dispozici 150 až 180 MW. Regulační stupně se nevztahují na doly, pivovary, dopravu, dešní chemické provozy, závody bezprostředně zajišťující výživu obyvatelstva, nevýrobní zařízení a domácnosti.

● Jak dodržují odběratelé stanovené diagramy a jaké důsledky jsou vyvazovány proti těm, kteří dohody porušují?

Za třiem jsme např. přecepsali zárodkům a podnikům za překročení sjednaného výkonu pokuty ve výši 395 054 Kčs. Kromě odběrového diagramu jsme stanovili maximální podniky za překročení stanoveného množství elektrické práce. Tyto pokutky činily za 11. čtvrtletí 1 230 300 Kčs. Týž z toho je zřejmé, že velkoodběratelé, kteří porušili dohody, je v Severočeském kraji značný počet. Výtrenty pokuty jdou do státního rozpočtu na krytí nákladů za pomocné drahé nakupovanou energii ze zahraničí.

● Organizovanost v dodávce elektřiny a opatření, o nichž jsme mluvili, mají předejít chaotickému vypínání proudu, jak jsme toho byli svědky v minulém zimním období. Setřít energií by však měli všichni odběratelé. A jim je také adresována výzva, kterou jste v Severočeských energetických závodech připravili. Co nám o ní můžete říci?

Prvními bych chtěl zdůraznit, že se v listopadu proti říjnu zlepšilo v našem kraji plnění sjednaných odběrových diagramů a bylo méně případů neúčelné Vždyť v době špičky se podařilo ušetřit nejen v Severních Čechách a na Moravě bezmála polovinu. Jsou odběratelské závody, v nichž se dosud vyhodnocení dodržování stanoveného odběru a dělají se velmi operativní zásahy, aby nebyl překračován. Ve výzvě upozorňujeme, že vážnou hrozbou mělo elektřinou šetřit. K snížení spotřeby by mělo přispět i socialistický malodělní — soutěžení mezi sebou, vzájemné ověřování, ale i zemědělství. A dopra-vu a v neposlední řadě domácností. V některých bytech se dosluhou přívody horkou vodu teplo uniká okny, svítí se i za denního světla apod. Věříme, že naši snahu odběratelé podpoří a že nám nebudou překážet, aniž bude-me muset sáhnout k drastickým opatřením k vyplnání sítě.

Rozmlouval K. LORENC

Z příchodu zimy nemá každý stejnou radost

PRVNÍ LYŽAŘSKÁ NEDĚLE

Vichřice i v Nízkých Tatrách

BANSKÁ BYSTRICA 8. prosince (bk) — Protože v sobotu na celém území středního Slovenska sněžilo a zejména v horských oblastech se vytvářely závěje, mnoho cestářů čekalo, co dělat. Na silnicích pracovalo mnoho mechanismů, šlapalo však jen asi 4 cm snědu.

Pojízdná silnice zůstala o neděli malá také pracovníci naší energetiky. Smrší, které minulý týden řádily i v oblasti Nízkých Tater, poškodila v Bystrianské dolině stožáry vysokého napětí, v důsledku čehož horský hotel Partyzán i některé jiné rekreační objekty a chaty v okolí byly ještě v neděli bez elektrického proudu. Autobusy z Podbrezové k hotelu Srdečko pod Chopkem musely počkat, než bude silnice zbavena vyvrácených smrků. Vichřice povalila stromy i přes silnice v okolí horehronského města Brezno.

Ze sněhu máli ovšem radost milovníci zimních sportů. Jak nás informoval vedoucí Sportbotelu v Donovicích M. Stancel, dvacetícentimetrová sněhová příkrývka přilákala na okolní svahy v neděli už značný počet prvních lyžařů. Také v oblasti Chopku a Dumbieru, zejména na travnatých loukách bez skal, jsou už dobré podmínky pro lyžování, je tam zhruba solem půl metru sněhu.

STAVBAŘI POD VEŘEJNOU KONTROLOU

Pod lupou Inženýrské a průmyslové stavby

Letošní úkol v ohrožení o 38 % ■ Ze 334 staveb má 72 přednost ■ Pražané dostanou nové byty ještě před vánocemi ■ Společným úsilím za pomoci všech pracujících to jde

Další stavbaři, které jsme vzali pod lupu, jsou Inženýrské a průmyslové stavby Praha, největší podnik z výrobně hospodářské jednotky Stavební závody Praha. IPS jsou generálním dodavatelem sídliště Prosek, takže jejich letošním převažným úkolem bylo odevzdat 5174 bytových jednotek na tomto sídlišti. Jak se s úkoly vypořádali a jak je plní, jsme se dozvěděli od ředitele IPS Praha ing. Krajbaunzla.

Letošní úkoly má IPS vyšší celkově o osm procent, na území Prahy dokonce o 38 %. Bylo proto třeba orientovat mimopražské kapacity na úkoly v Praze — především na sídliště Prosek, na opravy domovních fasád a na další přednostní rozestavěné stavby, jako je chalupa Hloubětín, Uhříněves a další.

72 staveb má přednost

Jsou tady ovšem i důležité mimopražské úkoly. A jak by také ne. Vždyť ze 334 staveb, které podnik v roce 1970 staví, je 72 prioritní — přednostních staveb — zvláště důležitých pro národní hospodářství. Tyto stavby představují téměř 66 tisíc m² obytné plochy a 65 % ročního celopodnikového úkolu.

Již k dnešnímu dni

byl úkol IPS na celé řadě těchto staveb splněn. Např. letošní plán na kombinátu Vřesová — tlakové plynárna II. etapa a na teplárně Karlovy Vary k 31. 8., TPP Velvary a sběrkovna Všechapy k 30. 9., Kamenina Bohemya, kombinát Všeovice — továrna TG 4, Lupky Všeňhořovice, farma mladého skotu Kamenné Lhota, Severočeské papíry Štětí a Velkonom Mlazin (Terex) — I. stavba k 10. 11. tohoto roku.

Sdružený socialistický závazek «Prosek»

S mimopražskými úkoly se tedy pracovníci IPS vypořádali dobře. Ale jak to dopadlo v Proseku, kde kromě 5174 bytů měly být bytovými uživatelské sítě a kompletační práce v hodnotě 34 miliónů? Už 8. června 1970 uzavřeli všichni hlavní účastníci výstavby sídliště sdružený socialistický závazek, zaměřený na předání bytů včetně příslušné komjecní a občanské vybavenosti. Šlo zejména o dvě zařízení devítileté školy, dvě mateřské školy, troje jesle, tři distribuční sítě, dvě předělny, pošta a osm trafostanic. Závazek se hodnotil pravidelně při kontrolních dnech za účasti podnikových ředitelů a téměř toho také při společných jednáních předsedů PV KSČ zúčastněných stavebních podniků (předsedům Pozemní stavby a Montované stavby Praha).

Společným úsilím

za pomoci iniciativy všech pracujících se podařilo náročný úkol splnit. Inženýrsko-průmyslové stavby odevzdaly v říjnu 4315 bytů, v listopadu 768 a na první dny prosince zbylo

Před předáním dalšího obytného bloku na pražském sídlišti Prosek.

Foto V. ZITNÝ

Z REPORTÉROVA ZÁPISNÍKU

Srdce města

Od rána pršelo. Celý den. Předvánoční doba však přece jen vyhnala plno Pražanů do ulic. Ne na procházku. Ale do obchodů.

Mohli bychom psát o předvánočních nákupech, o miliónech tržeb, které se točily v pokladnách prodejen. My jsme se však rozhodli zajít na některé nákladové nádraží. Podívat se, jak tam se čtyřmi svátky po sobě, z předvánočních sobot. Jak právě tam se zachází se zbožím, na které prostě občané čekají.

Nevšiml jsem si nadávání na velkou nadějí na dobrou vykládku. A přece.

Nádraží Praha-Žižkov je největší nákladové nádraží v Praze. Je — jak říkají jeho zaměstnanci — takřkými srdcem Prahy. Nejen pro svou rozlehlost, ale také pro množství nezbytného zboží, které se tady v různých dnech a denních hodinách vykládá a odtud rozvází. Od uhlí, zeleniny až po nábytek, ba i to stavědlové hrabicko po babičce vám sem přivezou. Odbornáře řečeno — vozí se základní cestovozové i kusové.

J. Kadlec dbá, aby všech ny vozy určené k vykládce bylo včas připraveny. Na první pohled se to zdá jednoduché. Když jde o pár vozů a po ruce už čekají vykladači, tak je práce snadná. Ale stane se, že příjde vozů více a jednotlivým přepravcům. Oko-lem výpravčího je zvážit, který vůz přistaví přednostně a kam, aby se vykládalo plynule a čas neprotahoval.

Natěkají-li v závodech na nedostatek pracovních sil, pak u této práce je to teprve zlé. Málo lidí je u posunu, málo i ve skladech. V sobotu lích chybělo jedna pětina. Ani u vykládky není dost pracovníků. Zvláště o sobotách a nedělích, i když zde vypomáhají studenti a důchodci.

Přes své těžkosti má pracovitě dopravy jiste středí. Několik zaměstnanců, kteří u železnice odjakživa pracovali, dokáže nahradit i ty chybějící. Jsou tady lidé s vyznamenáním. Nejlepší pracovník dopravy, pochybili se ani s diplomy, které dostaly jejich kolektivy za soutěživou a dobrou práci. Úsek má dnes už dvě brigády socialistické práce. Jejich cílem je zpracovat veškerou dálkovou zmatků a hlavně bez úrazů, což je u železnice vážný problém.

V sobotu se vykládalo naplno. Vyložilo se všechno, co bylo přistaveno.

Uhelný skladu se stoupl toliky nejvíce. Přitom v pátek vykládali do půl noci, aby prázdný vlak mohl zpátky do Severočeské uhelné pánve. V sobotu už to v jeden už vlak bylo. Ani v neděli už vlak nejel. Vlak č. 5212 o 64 vozech, který měl dojet ve 14.28 hod. s který vezl uhlí, zeleninu, hlavně zeleninu, hlavně zeleninu, nebyl. Vlak č. 5212 o 64 vozech, který měl dojet ve 14.28 hod. s který vezl uhlí, zeleninu, hlavně zeleninu, nebyl. Vlak č. 5212 o 64 vozech, který měl dojet ve 14.28 hod. s který vezl uhlí, zeleninu, hlavně zeleninu, nebyl.

Cistý bylo i na ostatních, obecných volných kolejích. Od náměstíka nádraží je K. Třebského jsem se dozvěděla. Že přes žižkovské nákladové nádraží jde nyní — kromě normálního nákladu — ještě vánoční zboží. A toho je pěk ná varka. Koldokola to vozů jablky, 12 vozů s ovocem už bylo ve skladech.

Stálo zde 1 48 vozů po kusových zásilkách — prázdných.

Nedalo mně, abych se nezeptala: «To to máte tak dobře sehrané, že vám všechno vykládají, jak potřebujete? Nebo je to náhoda?»

«S vykládcí celovozových zásilek se jedná už během týdne, informovali mě náměstek náčelníka. Upozorňujeme je předem na hlášené zboží, které přijde, a dohadujeme s nimi vykládku. Tak tomu bylo i v uplynulém týdnu. A výsledky ukazují, že se to vyplatí.»

V tom hodiu večer mě čekali na pracovišti dopravy žižkovského nákladového nádraží ještě jednu sta-nici. Vlak č. 5212 o 64 vozech, který měl dojet ve 14.28 hod. s který vezl uhlí, zeleninu, hlavně zeleninu, nebyl. Vlak č. 5212 o 64 vozech, který měl dojet ve 14.28 hod. s který vezl uhlí, zeleninu, hlavně zeleninu, nebyl.

Ředitel v sobotu na mě čekal. Do zeleninového nádraží jsem se dozvěděla. Že přes žižkovské nákladové nádraží jde nyní — kromě normálního nákladu — ještě vánoční zboží. A toho je pěk ná varka. Koldokola to vozů jablky, 12 vozů s ovocem už bylo ve skladech.

Stálo zde 1 48 vozů po kusových zásilkách — prázdných.

Nedalo mně, abych se nezeptala: «To to máte tak dobře sehrané, že vám všechno vykládají, jak potřebujete? Nebo je to náhoda?»

«S vykládcí celovozových zásilek se jedná už během týdne, informovali mě náměstek náčelníka. Upozorňujeme je předem na hlášené zboží, které přijde, a dohadujeme s nimi vykládku. Tak tomu bylo i v uplynulém týdnu. A výsledky ukazují, že se to vyplatí.»

V tom hodiu večer mě čekali na pracovišti dopravy žižkovského nákladového nádraží ještě jednu sta-nici. Vlak č. 5212 o 64 vozech, který měl dojet ve 14.28 hod. s který vezl uhlí, zeleninu, hlavně zeleninu, nebyl. Vlak č. 5212 o 64 vozech, který měl dojet ve 14.28 hod. s který vezl uhlí, zeleninu, hlavně zeleninu, nebyl.

Cistý bylo i na ostatních, obecných volných kolejích. Od náměstíka nádraží je K. Třebského jsem se dozvěděla. Že přes žižkovské nákladové nádraží jde nyní — kromě normálního nákladu — ještě vánoční zboží. A toho je pěk ná varka. Koldokola to vozů jablky, 12 vozů s ovocem už bylo ve skladech.

Stálo zde 1 48 vozů po kusových zásilkách — prázdných.

ZDENA ŠTĚPÁNKOVÁ

Svět se zamýšlí nad výsledky berlínské schůzky Varšavské smlouvy

Hlas rozumu a dobré vůle

Nový impuls pro evropskou bezpečnost ● Národy Evropy mohou srovnávat dvě politické koncepce ● NATO se orientuje na zbrojení

PRAHA 6 prosince (zr) — Výsledky zasedání politického poradního výboru států Varšavské smlouvy v Berlíně zůstávají hlavním tématem politických komentářů světového tisku. Není pochyb, že pro svoji závažnost si tuto prioritu ještě na dlouhou dobu podrží. Komentátor moskevské Pravdy N. Kurdjumov označuje berlínské setkání jako událost mezinárodního života a dodává, že «bude bezesporu zapsáno velkými písmeny do diplomatického kalendáře 1970». Neues Deutschland v ní vidí «nový silný impuls pro věc evropské bezpečnosti» a výsledky zasedání označuje za program hlavních protiimperialistických společenských proudů. Maďarský Népszabadság zdůrazňuje, že pro udržování stanoviska je charakteristická rozhodnost, respektování reálií a snaha přispět k řešení aktuálních mezinárodních problémů.

KONFRONTACE DVOU TÁBORŮ

Berlínská schůzka prokázala před evropskou a světovou veřejností dobrou vůli států Varšavské smlouvy řešit problémy evropské bezpečnosti. Nutné připomenout, že mnoho bylo v těchto směrech učiněno iniciativě a vytrvalému úsilí socialistických zemí dochází v Evropě ke zlepšování obrazu k lepšímu — jak například Praha a Drážďany; byly vytvořeny příznivé předpoklady pro rozvoj a prohloubení mírové spolupráce mezi zeměmi evropského kontinentu při zachování oprávněných zájmů NDR i ostatních socialistických zemí.

Komentátoři však upozorňují, že nejsou na místě iluze o podobné dobré vůli ze strany Západu, předevím Spolkové republiky. Jak se projevilo současný proces oživujících evropskou politickou atmosféru nehodí do globální imperialistické politiky. I když se dnes již neodvážil vystoupit otevřeně proti myšlence evropské bezpečnosti a proti svolání celoevropské konference, snaží se dosažení tohoto cíle torpédovat nebo alespoň oddálit klasickými předběžnými podmínkami.

«Mnozí západní místa přicházejí s dlouhými seznamy diskusních otázek, které je třeba vyřešit před svoláním evropské konference, Konference však není možné učinit podmínkou. Ona sama vytvoří, respektive upevní podmínky bezpečnosti,» píše mj. budapeštský list Magyar Hirlap. Takové je i naše stanovisko. Takové zdůrazňování západoberlínské otázky ze strany některých západoevropských států pozorovatelé nevidí nic jiného než taktiku odpovídající pozornosti od zásadních problémů evropské bezpečnosti a oddálení jejich řešení.

V tomto směru jsou výstižná slova komentátora listu Neues Deutschland, kde se píše: «Evropské národy mají nyní možnost porovnávat dvě politické koncepce, dva programy a vyvodit z nich vlastní závěry. V Berlíně byli přijat státy Varšavské smlouvy konstruktivní program pro bezpečnost a zmírnění napětí. V Bruselu, kde jednali ministři zahraničí EHS, ministři obrany NATO a rada NATO, byly znovu formulovány předběžné podmínky pro bezpečnostní konferenci, přijata tajná usnesení o atomové výzbroji a projednán program zesílenému zbrojení. Agresivní kruhy NATO se orientují na vojenské vyzbrojování namísto zmírnění mezinárodního napětí, na obstrukci namísto konstruktivního přístupu k otázce evropské bezpečnosti.»

NAPROSTÁ JEDNOTA NÁZORŮ

Pozorovatelé rovněž zdůrazňují, že berlínská schůzka znovu prokázala jednotu a semknutost států socialistického společenství, vyjádřenou názorovou shodou ve všech projednávaných otázkách. Rada listů podtrhuje tu skutečnost, že byla potvrzena jednomyslná solidarita a mírová politika NDR a plná podpora zásadnímu požadavku Československa, aby NSR uznala neplatnost mnichovské dohody od počátku, tedy od počátku. «Všechny státy Varšavské smlouvy považují za příkaz doby — píše list Życie Warszawy — aby všechny státy včetně NSR ratifikovaly a NDR uznaly, jež by se shodovaly se všemi zásadami mezinárodního práva.»

Pokračování na str. 3

Plenární schůze vlády ČSSR

PRAHA 5. prosince (ČTK) — V pátek zasedalo rozšířené předsednictvo vlády a v sobotu se konala ze třicet osmá, Strougalova plenární schůze vlády ČSSR.

Na těchto zasedáních byl podrobně projednán návrh státního prováděcího plánu rozvoje národního hospodářství, návrh státního rozpočtu a návrh měnového plánu na rok 1971.

Projednané základní národohospodářské materiály předloží k posouzení příslušným politickým a státním orgánům.

Obří lisy z SSSR

OTROKOVICE 5. prosince (ČTK) — K moderní technice nové generace patří i lisy na membrány zakoupené v SSSR.

Nové sovětské stroje budou mít v otrokovické gumárenské a obuvnické podniku Svit k dispozici již v příštím roce. Zatím to-tiž v této oblasti výroby dominovaly v ČSSR membránové lisy z Francie a NSR s maximálním lisovacím tlakem do 400 tun.

Dva ze sovětských lisů mění kategorie mají tlakové parametry ještě příznivější a dnes již stroje vyvíjejí okolo-vé tlaky 800 tun. Otrokovické podniky dosud desetimetrové výšky.

Havíři na mimořádných směnách

Do nového roku bez dluhů ● Také stavbaři plní své závazky

PRAHA 6. prosince (zr) — **Obětavost a pochopení našich havířů pro potřeby národního hospodářství neznají meze, směny a volných sobotách i svátcích, bohaví palivy. Nejinak tomu bylo i tuto**

SOKOLOV (ČTK) — 600 230 tun uhlí od počátku do dneška nad plán vytěžili havíři z Velkodolu Ptačinský v Březové v sokolovském revíru.

Splnili tak svůj závazek, přijatý na počest 25. výročí osvobození ČSSR Sovětskou armádou a zpřevýšit na počest 50. výročí založení KSČ při-nejmenším o 500 tun. Mimořádný provoz je sobotu 19. prosince.

Od začátku roku vytěžili havíři z technici v OKR již 977 565 tun uhlí nad plán.

Za sobotu se v revíru nalodilo a pomocí železniční odvezlo 69 500 tun.

V neděli ráno stálo 2270 zaměstnanců dolů, aby zajistili potřebnou údržbu mechanismů a přípravu na pondělní těžbu uhlí.

(Pokračování na str. 3)

Sobotním a nedělním sportem

Přestože letní sporty uzavřely již své kapitoly, byly uplynulé dva dny bohaté na domácí i zahraniční události. **Největší pozornost byla soustředěna k mezinárodnímu hokejovému turnaji v Moskvě o Pohár Izvestijí, kde v úvodním dvojutkání zvítězili favorité. Hokejisté SSSR zvítězili nad týmem Finska a naši porazili reprezentanty Polska.** — V Praze byl zahájen tradiční Zimní turnaj. Tatry Poprad UV KSS byl propůjčen vesnické organizaci SSM a hraje ono Dukla v okrese Poprad. Mladí zde velmi iniciativně pomáhají při spolupráci s pracovníky místních zemědělských strojů, úpravě provozního prostředí a výsadbě stromů. V Západočeském kraji byly vyhlášeny nadšenci jako nejlepší mládežnická organizace v Okoči, okr. Domažlice. Středa jejich sestřelenná mládežnická brigáda se specializuje na velkoobchodní práci a dopěšně pracují i ve vedení družstva, jako traktoristé, při odchovu prasat, při rozvíjení společenské a kulturní činnosti. Na středním Slovensku je nejlepší mládežnická vesnická organizace v Košt, okres Prievidza.

(Pokračování na str. 3)

AKCE SIGNÁL 50

Mládež straně

BRATISLAVA (tz) — Slovenská mládež chce pozdravit 50. výročí založení KSČ bodovateleskými činy. Proto z iniciativy slovenského ústředního výboru SSM začala soutěž signál 50. V lednu dnešních byly vyhodnoceny první dílčí výsledky. Putovní Rudý prapor ÚV KSS byl propůjčen vesnické organizaci SSM v obci Dubnica v okrese Poprad. Mladí zde velmi iniciativně pomáhají při spolupráci s pracovníky místních zemědělských strojů, úpravě provozního prostředí a výsadbě stromů. V Západočeském kraji byly vyhlášeny nadšenci jako nejlepší mládežnická organizace v Okoči, okr. Domažlice. Středa jejich sestřelenná mládežnická brigáda se specializuje na velkoobchodní práci a dopěšně pracují i ve vedení družstva, jako traktoristé, při odchovu prasat, při rozvíjení společenské a kulturní činnosti. Na středním Slovensku je nejlepší mládežnická vesnická organizace v Košt, okres Prievidza.

DNES BUDE PODEPSÁNA SMLOUVA MEZI PLR A NSR

Willi Brandt ve Varšavě

Kancléř Německé spolkové republiky před odletem z Bonnu: Uzavřeme tragickou kapitolu dějin

VARŠAVA 10. prosince (zpravodaj) — V neděli v podvečer přiletěl na varšavské letiště kancléř spolkové NSR W. Brandt, kterého vedle vysokých představitelů PLR Józef Cyrankiewicz, ministra zahraničních věcí S. Jedrychowski a dalších oficiálních hostů. O půl hodiny dříve přistálo na letišti letadlo s ministrem zahraničních věcí NSR W. Scheelem a doprovodem.

Dnes — v pondělí — o 12 hodině W. Brandt a J. Cyrankiewicz podepíší v Sloupové síni předsednictva vlády na Krakovském předměstí smluvní akt Polskou lidovou republikou a Německou spolkovou republikou, která byla ministry zahraničních věcí obou zemí parafována ve Varšavě 18. listopadu.

Kancléř NSR W. Brandt se zúčastní ve Varšavě do úterý 8. prosince.

Večer uspořádá předseda rady ministrů PLR Józef Cyrankiewicz na počest kancléře Brandta večeři, které se zúčastní první tajemník ÚV PSDS

(Pokračování na str. 3.)